

III

(Tiedotteita)

KOMISSIO

Yrityksille suunnattu Galileon toimilupajärjestelmää koskeva kiinnostuksenilmaisupyynnö, joka koskee Galileo-satelliittinavigointijärjestelmän rakennusta ja käyttöönottoa sekä käyttöä

(2003/C 43/08)

Ilmoitus

Tämän kiinnostuksenilmaisupyynnön ainoana tarkoituksena on perustaa tietokanta sellaisista yrityksistä, jotka ovat kiinnostuneita tekemään Galileon toimilupajärjestelmää koskevan tarjouksen kuluvan vuoden aikana. Tämä kiinnostuksenilmaisupyynnö ei estä soveltamasta 21. toukokuuta 2002 annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 876/2002 ⁽¹⁾ säännöksiä tai Galileo-yhteisyrityksen tekemiä päätöksiä, jotka koskevat mainitun asetuksen nojalla käynnistettäviä tarjouskilpailumenettelyjä.

Mikä on Galileo?

Galileo-satelliittinavigointiohjelma perustuu huipputeknologiaan, jonka avulla vastaanottimella varustettu käyttäjä voi vastaanottaa signaaleja useista satelliiteista ja siten määrittellä tarakan ajan ja sijaintinsa minä hetkenä hyvänsä. Galileo-järjestelmään kuuluu 30 keskikorkeuskiertoradalla (noin 24 000 kilometrin korkeudella) olevaa satelliittia, jotka kattavat jatkuvasti koko maapallon pinnan. Kukin satelliitti on varustettu atomikellolla, joka mittaa aikaa erittäin tarkasti ("Galileo-aika"). Teknisesti järjestelmää hallitaan maa-asemilta.

Euroopan avaruusjärjestö on täysimääräisesti mukana hankkeessa ja vastaa sen teknisestä toteutuksesta. Galileo on ensimmäinen merkittävä ohjelma, jonka yhteisön toimielimet ja Euroopan avaruusjärjestö toteuttavat yhdessä.

Mikä on Galileo-yhteisyritys?

Yhteisyritys perustettiin asetuksella (EY) N:o 876/2002 Galileo-satelliittinavigointiohjelman kehitysvaiheen toteuttamisesta vastaavaksi elimeksi. Asetus on Internetissä osoitteessa http://europa.eu.int/comm/dgs/energy_transport/galileo/index_en.htm

Yhteisyrityksen tehtävänä on

— käynnistää tarvittavat tutkimus- ja kehitystoimet kehitysvaiheen (2002–2005) saattamiseksi menestyksellisesti päätökseen,

— auttaa mobilisoimaan tarvittavat julkisen ja yksityisen sektorin varat; erityisesti neuvotella yksityiselle sektorille suunnatun tarjouskilpailun kautta yleinen sopimus rakennus- ja käyttöönottoaiheen (2006–2007) ja käyttövaiheen rahoituksesta,

— valvoa kaikkien ohjelmien toteuttamista,

— huolehtia Egnos-järjestelmän parhaasta mahdollisesta yhdistämisestä Galileo-järjestelmään.

Toimilupaprosessi

Toimilupaprosessista vastaa Galileo-yhteisyritys erityisesti asetuksen (EY) N:o 876/2002 liitteenä olevan yhteisyrityksen yhtiöjärjestyksen 4 ja 9 artiklan säännösten mukaisesti. Galileo-yhteisyrityksen olisi määrä tehdä asianmukaiset päätökset vuosina 2003 ja 2004 niin, että lopulliset tarjoukset voitaisiin jättää kesällä 2004, minkä jälkeen tehdään lopulliset toimilupasopimukset.

Suunnittelu

Mahdollisten tarjouksen tekijöiden kartoittamiseksi asiasta kiinnostuneita yrityksiä pyydetään toimittamaan Galileo-toimilupaa koskeva kirjallinen kiinnostuksenilmaisu 15. huhtikuuta 2003 mennessä kirjattuna kirjeenä seuraavaan osoitteeseen:

European Commission
Directorate-General for Energy and Transport
Unit TREN.E.4
DM 28 1/32
B-1049 Bruxelles/Brussel.

Kiinnostuneilta yrityksiltä ei vaadita muita tietoja tässä vaiheessa. Tähän kiinnostuksenilmaisupyynnöön vastanneille yrityksille toimitetaan Galileo-ohjelmaa koskevaa materiaalia.

(¹) EYVL L 138, 28.5.2002, s. 1.

Lisätiedot

Kuten *Euroopan yhteisöjen virallisessa lehdessä* ilmoitettiin 19. heinäkuuta 2002, Euroopan komissio järjestää asiaa koskevan tiedotustilaisuuden 18. maaliskuuta 2003. Tilaisuus pidetään Brysselissä, ja sen järjestäjiin kuuluu komission, Galileo-yhteisyrityksen ja Euroopan avaruusjärjestön edustajia sekä konsultteja. Tilaisuudessa tiedotetaan yrityksille ohjelman edistymi-

sestä, tulevan toimiluvan haltijan valintamenettelyn eri vaiheista ja satelliittiradionavigoinnin tuottamista palveluista.

Tilaisuuteen on järjestetty simultaanitulkkaus, joten osallistujat voivat käyttää puheenvuoroissaan englantia, ranskaa ja saksaa.

Lisätietoja Galileo-ohjelmasta on Internet-osoitteessa http://europa.eu.int/comm/dgs/energy_transport/Galileo/index_en.htm

Euroopan komission julkaisema**ASEANin ja EU:n korkeakouluverkosto-ohjelmaa (AUNP) koskeva****EHDOTUSPYYNTÖ**

(2003/C 43/09)

1. Julkaisuviite

EuropeAid/115511/C/G.

2. Ohjelma ja rahoituslähde

ASEANin ja EU:n korkeakouluverkosto-ohjelma (ASEAN-EU University Network Programme – AUNP). Budjettikohta B7-3010 (taloudellinen yhteistyö Aasian kanssa).

3. Toimien luonne, maantieteellinen alue ja hankkeiden kesto

a) AUNP:n tavoitteena on lisätä Euroopan unionin ja ASEANin välistä yhteistyötä korkeakoulutuksen alalla ja edistää alueellista yhdentymistä ASEANin sisällä. Ohjelma toimii kehyksenä monenlaisille toimille, joilla pyritään edistämään keskinäistä tietoisuutta ja ymmärtämystä sekä kokemusten ja tietojen vaihtoa asianomaisten alueiden välillä.

Ohjelma käsittää seuraavat kolme osaa, joihin voidaan myöntää tukea:

- AUNP – yleinen soveltava tutkimus
- AUNP – inhimillisten voimavarojen kehittäminen
- AUNP – opinto-ohjelmien kehittäminen

Erityisesti ASEANin ja EU:n korkeakouluverkosto-ohjelman avustuksilla

- edistetään Euroopan unionin jäsenvaltioiden ja hakuelpoisten ASEAN-maiden korkeakoulujen välisiä kumppanuushankkeita koordinoitujen ja kestävien suhteiden luomiseksi/vahvistamiseksi korkeakoulutuksen alalla,
- edistetään yhteistä akateemista toimintaa kuten yhteisiä opinto-ohjelmia ja kursseja/opintokokonaisuuksia ja oppimateriaalin kehittämistä,
- parannetaan korkeakoulujen jatko-opiskelijoiden sekä opetus- ja hallintohenkilöstön taitoja järjestämällä koulutusta kotimaassa ja ulkomailla sekä vaihtamalla kokemuksia,
- edistetään vastavuoroista pääsyä korkeakouluihin,
- kannustetaan molemminpuoliseen tietämykseen opinto-ohjelmista ja niiden molemminpuoliseen tunnustamiseen; tuetaan sopimuksia opintosuoritusten siirrettävyydestä sekä tutkintojen vastavuoroista tunnustamista,
- edistetään soveltavaa tutkimusyhteistoimintaa aloilla, joilla EU:n ja ASEANin yhteinen etu on ilmeinen, ja jaetaan tutkimustulokset ja tutkimukseen liittyvät julkaisut sen mukaisesti,